

P2

PodTrak



Puesta en marcha

En la siguiente web podrá encontrar software y documentos relacionados con este producto.



zoomcorp.com/help/p2

Lea las precauciones de uso y seguridad antes de utilizar esta unidad.

© 2025 ZOOM CORPORATION

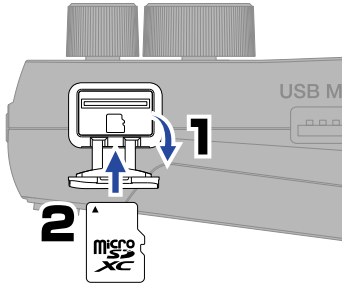
Queda prohibida la copia o reproducción de este documento, tanto completa como parcial, sin el correspondiente permiso.

Puede que vuelva a necesitar este manual en el futuro. Consérvelo siempre en un lugar seguro a la vez que accesible.

El contenido de este documento y las especificaciones de este aparato pueden ser modificadas sin previo aviso.

No es posible una visualización correcta en dispositivos con pantallas de escala de grises.

Inserción de tarjetas microSD

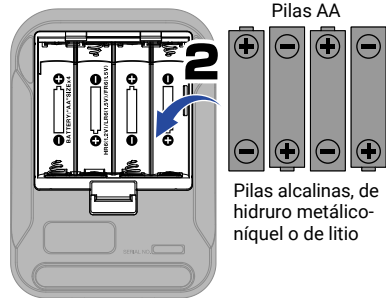
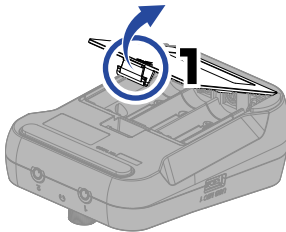


Soportes de grabación admitidos:
Tarjetas de memoria microSDHC
Tarjetas de memoria microSDXC
Le recomendamos que use tarjetas microSD cuyo funcionamiento con esta grabadora haya sido verificado.
Compruebe eso en la página web de ZOOM (zoomcorp.com/help/p2).

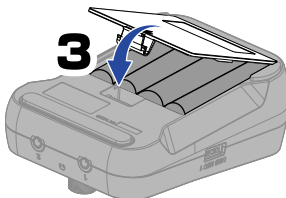
- Apague siempre esta unidad antes de insertar o extraer una tarjeta microSD.
- Para extraer una tarjeta microSD, empujela un poco más adentro de la ranura para hacer que un resorte la expulse ligeramente y después extráigala. Tenga cuidado para evitar que el resorte haga que la tarjeta salga volando.

Instalación de pilas

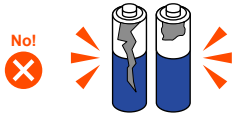
Ábralo mientras pulsa la pestaña.



Vuelva a colocar la tapa de las pilas.



Cuando utilice la unidad a pilas, siga estas precauciones para evitar averías o fugas.



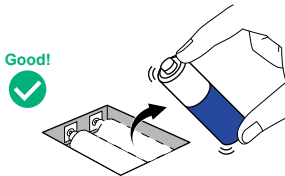
No utilice las pilas si su exterior está inflado o dañado.



Nunca mezcle pilas de distintos tipos o de diferentes fabricantes.

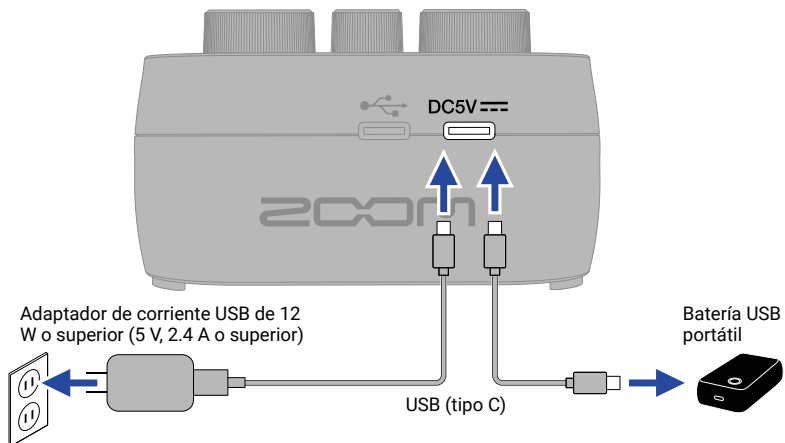


Nunca use a la vez pilas viejas y nuevas.

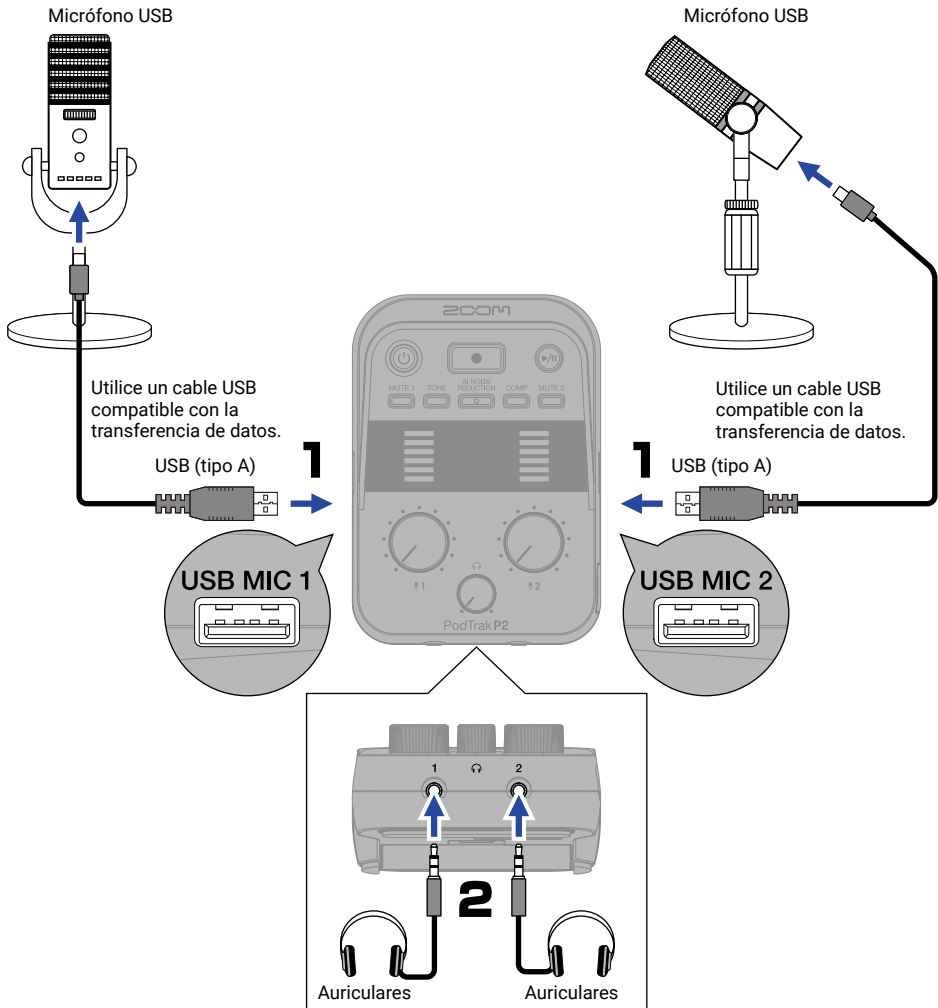


Extraiga las pilas gastadas lo antes posible. Extraiga las pilas aunque estén cargadas cuando no vaya a usar la unidad durante un tiempo prolongado.

Puede usar adaptadores de corriente USB y baterías USB portátiles convencionales.



Conexión de micros USB y auriculares

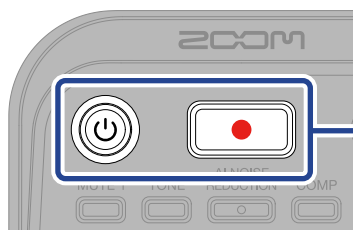




- Tenga cuidado si deja demasiado juntos un micro USB y unos auriculares dado que se puede producir una realimentación.
- Para proteger sus oídos, conecte los auriculares después de conectar los micros USB.
- El P2 puede admitir un amperaje máximo total combinado de 700 mA para los puertos USB MIC 1 y 2. Use un adaptador de corriente independiente, por ejemplo, para dar corriente a los micros USB que tengan un consumo elevado.
- Consulte en la página web de ZOOM (zoomcorp.com/help/p2) la información acerca de los micros USB cuyo funcionamiento ha sido verificado con esta unidad.

Formateo de tarjetas microSD

Formatee siempre las tarjetas microSD para maximizar su rendimiento después de comprarlas nuevas o utilizarlas con otro dispositivo diferente.


Ajuste el volumen. Conecte unos auriculares a la toma HEADPHONE 1 del P2 para escuchar la guía audio mientras realiza esta operación.



1 Mientras pulsa , mantenga pulsado .

La voz anunciará "SD card format".





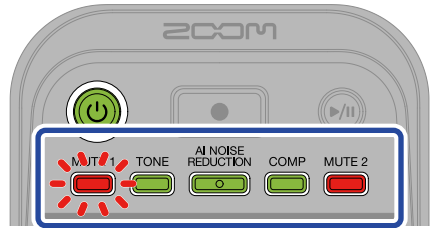
2 Pulse . Una vez que la tarjeta microSD haya sido formateada, una voz indicará "Done". Después, apague la unidad.

Tenga en cuenta que todos los datos de la tarjeta microSD serán borrados con el formateo.

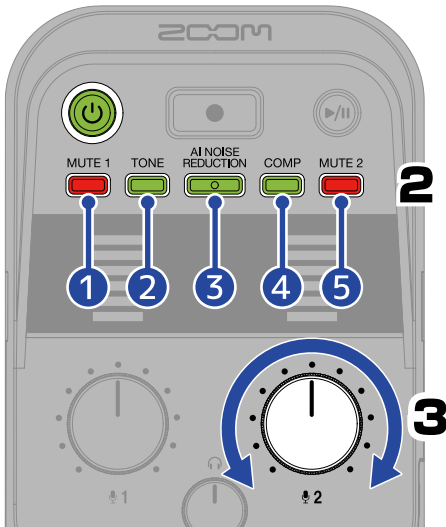
Ajuste de la fecha y la hora




Mientras pulsa ,
mantenga pulsado .



Esto pondrá en marcha el modo de ajuste de fecha y una voz avisará "Date time". Después, la guía vocal irá indicando los elementos y valores de ajuste.



Elija un elemento de ajuste y gire 
para ajustar su valor.

La guía vocal le irá indicando el elemento de ajuste y su valor.

① Año

Puede ajustar esto de 25 a 55 (2025 – 2055).

② Mes

Puede ajustar esto de 1 a 12 (Enero – Diciembre)

③ Día

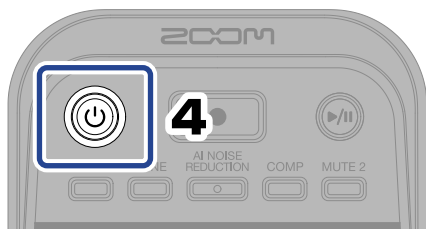
Puede ajustar esto de 1 a 31.


④ Hora

Puede ajustar esto de 0 a 23 (12 AM – 11 PM).

⑤ Minutos

Puede ajustar esto de 0 a 59 (minutos).

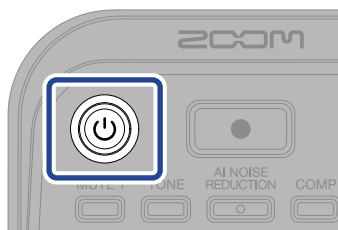



Mantenga pulsado .

Esto almacenará los ajustes y hará que la unidad se apague.

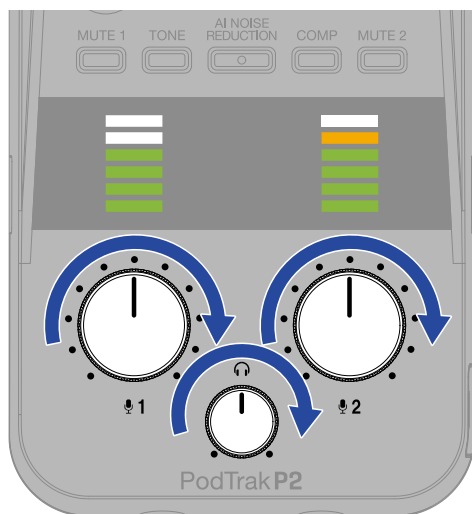
Consulte en el Manual de instrucciones los detalles acerca de la realización de otros ajustes.

Encendido





Mantenga pulsado .

Ajuste del volumen

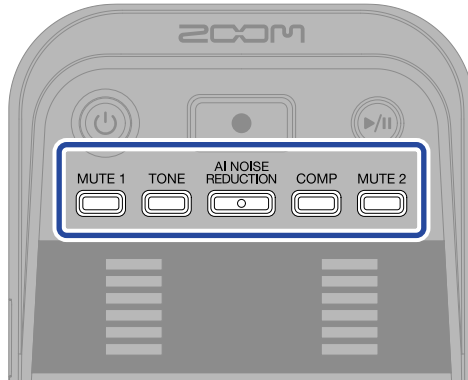








Ajuste los niveles de entrada de micro de forma que los pilotos de color naranja se iluminen solo de forma puntual cuando hable o cante muy alto.

- Desactive las funciones de anulación (mute) de los micros USB.

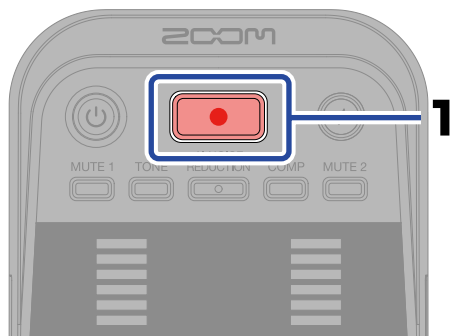
- La cantidad de cambio al girar  /  depende de los micros USB.

Ajuste del sonido




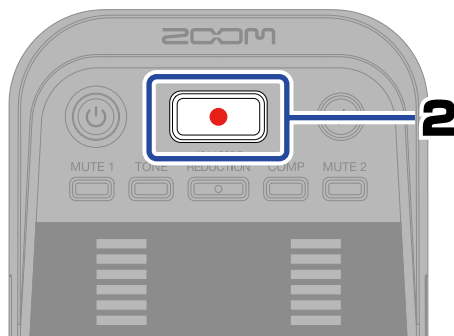
<p>MUTE 1 / MUTE 2</p> 	<p>Estos botones anulan (mute) los canales.</p>
<p>TONE</p> 	<p>Esto ajusta la señal de audio de los micros USB de forma que suene más limpia y adecuada para podcasts.</p>
<p>AI NOISE REDUCTION</p> 	<p>Esto analiza el ruido circundante para evitar su entrada a través de los micros USB. Tenga cuidado de no hablar o cantar durante el análisis (mientras el botón parpadee durante 3 segundos). El pulsar este botón para desactivarlo reiniciará los resultados del análisis. Después de usar  /  para cambiar los niveles, repita el análisis.</p>
<p>COMP</p> 	<p>Use esto para aumentar la presión sonora y evitar a la vez la saturación.</p>

Puesta en marcha y parada de la grabación



Esto pone en marcha la grabación.

Pulse  durante la grabación para dejarla en pausa/continuar con ella.



Esto detiene la grabación.

- El formato del fichero de grabación es WAV a 48 kHz/24 bits.
- Si usa el ajuste por defecto, MIC1/MIC2 (con el panorama en el centro) y USB (stereo) serán mezclados juntos y grabados como un fichero stereo.

Puesta en marcha y parada de la reproducción



Esto pondrá en marcha la reproducción del último fichero grabado desde el principio.

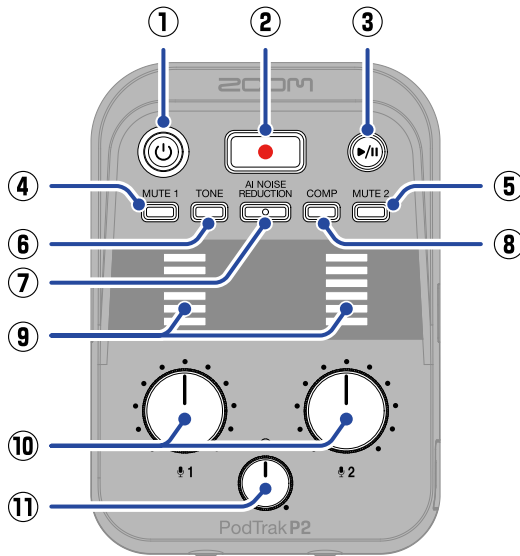


Esto deja en pausa la reproducción. Púselo de nuevo para continuar con la reproducción.

Mantenga pulsado  para detener la reproducción.

Función de las partes

■ Panel superior



① Botón POWER

Enciende y apaga la unidad. Se ilumina cuando la unidad está encendida. Cuando use la unidad a pilas, la carga restante será indicada con el color.



② Botón RECORD

Pone en marcha y detiene la grabación. Pulse este botón durante la reproducción para que se detenga.

③ Botón PLAY/PAUSE

Pone en marcha, activa la pausa y detiene la reproducción del último fichero grabado.

④ Botón MUTE 1

Esto anula (mute) el micro USB 1.

⑤ Botón MUTE 2

Esto anula (mute) el micro USB 2.

⑥ Botón TONE

Ajusta la señal de audio de los micros USB para que suene más limpia y adecuada para podcasts.

⑦ Botón AI NOISE REDUCTION

Esto analiza el ruido circundante para evitar su entrada a través de los micros USB. Tenga cuidado de no hablar o cantar durante el análisis (mientras el botón parpadee durante 3 segundos). El pulsar este botón para desactivarlo reiniciará los resultados del análisis.

⑧ Botón COMP

Use esto para aumentar la presión sonora y evitar a la vez la saturación.

⑨ Indicadores LEVEL

El nivel de señal de cada micro USB es mostrado en un rango de -36 a 0 dBFS.

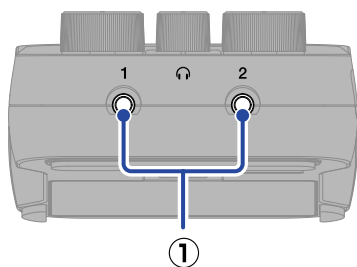
⑩ Mandos INPUT LEVEL

Use estos mandos para ajustar los niveles de los micros USB.

⑪ Mando HEADPHONE VOLUME

Use este mando para ajustar el volumen de salida de los auriculares.

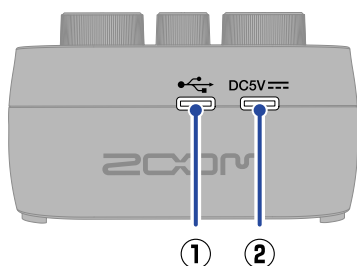
■ Panel frontal



① Tomas HEADPHONE

Estas salidas emiten el sonido hacia unos auriculares.

■ Panel trasero



① Puerto USB () (tipo C)

Cuando conecte esta unidad a un ordenador, smartphone o tableta, tendrá disponibles las siguientes operaciones.

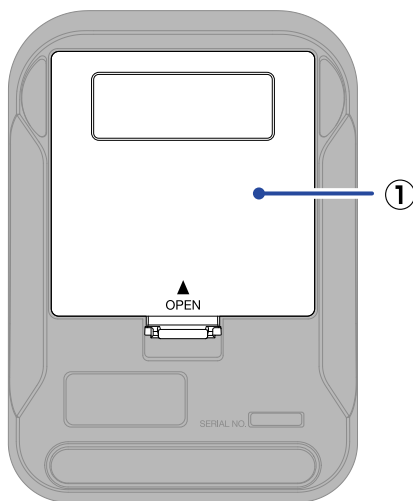
- Usar la app ZOOM P2 Editor para realizar ajustes adicionales en el P2
- Usar el P2 como un interface de audio
- Usar la función de transferencia de ficheros para compartir ficheros con un ordenador, smartphone o tableta

Este puerto admite la alimentación por bus USB. Utilice un cable USB compatible con la transferencia de datos.

② Puerto de alimentación USB (DC5V) (tipo C)

Puede usar este puerto de alimentación USB para conectar un adaptador de corriente o una batería portátil.

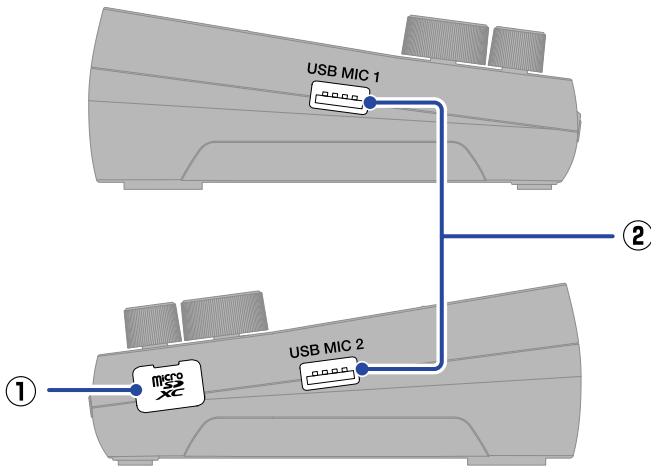
■ Panel inferior



① Tapa de las pilas

Ábrala cuando vaya a instalar o extraer las pilas AA.

■ Paneles izquierdo y derecho



① Ranura para tarjeta microSD

Introduzca aquí una tarjeta microSD.

② Puertos USB MIC 1/2 (tipo A)

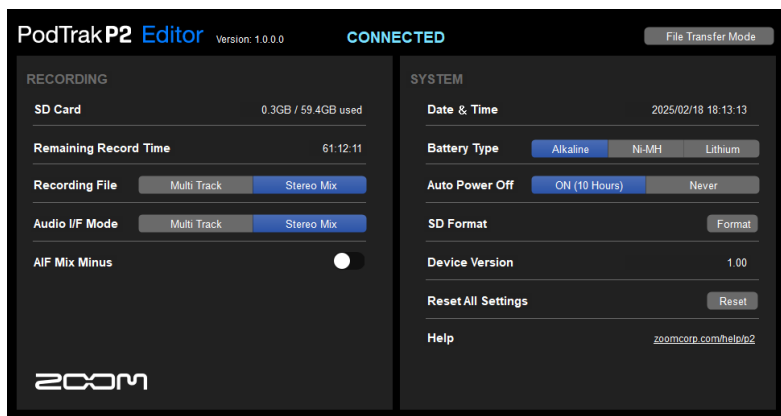
Conecte aquí unos micros USB. Estos puertos pueden suministrar alimentación por bus USB. Utilice un cable USB compatible con la transferencia de datos.

Otras funciones

■ App para ordenador ZOOM P2 Editor

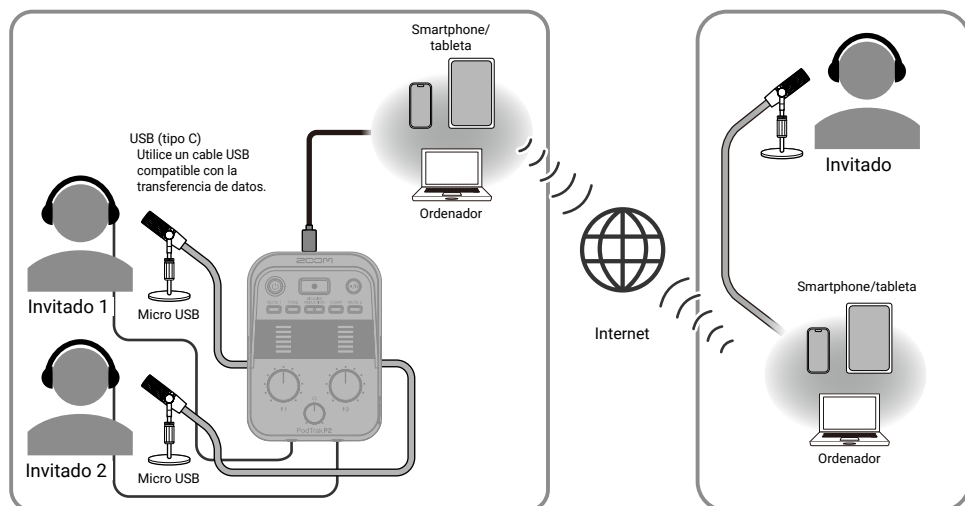
También puede usar la app para ordenador ZOOM P2 Editor para realizar ajustes para la unidad física.

Descargue esta app en el ordenador desde la web zoomcorp.com/help/p2.











■ Conexión a un ordenador, smartphone o tableta para una grabación de podcast remota

Los invitados que estén ubicados en otros lugares pueden participar en la grabación de un podcast.



Resolución de problemas

Problema	Solución
No es emitido ningún sonido o el volumen es muy bajo	<p>Compruebe las conexiones del micro USB y de los auriculares. Confirme que el micro USB esté conectado a través de un cable USB que admita la transferencia de datos. Conecte los auriculares a las tomas de auriculares del P2.</p>
	<p>Compruebe que los propios micros USB no estén anulados (mute).</p>
	<p>Confirme que el volumen de los auriculares y el volumen de los micros USB no esté demasiado bajo.</p>
	<p>Compruebe la orientación de los micrófonos USB.</p>
El sonido monitorizado distorsiona	<p>Use  /  y  para ajustar el volumen.</p>
	<p>Ajuste el nivel de los micros USB.</p>
La señal de audio grabada es muy potente, muy débil o no se escucha	<p>Use  /  para ajustar el nivel de los micros USB.</p>
	<p>Ajuste el volumen de los micros USB.</p>
	<p>Si el sonido de entrada es demasiado potente, hable o cante más lejos del micro USB.</p>
	<p>Compruebe que  /  no esté iluminado y que los micros no estén anulados (mute).</p>
No es posible grabar	<p>Confirme que quede espacio libre en la tarjeta microSD.</p>
	<p>Confirme que la tarjeta microSD esté correctamente cargada en la ranura para tarjetas.</p>
El sonido grabado se corta	<p>Use el P2 para formatear la tarjeta microSD.</p>
	<p>Le recomendamos que use tarjetas microSD cuyo funcionamiento con esta grabadora haya sido verificado. Compruébelo en la página web de ZOOM (zoomcorp.com/help/p2).</p>
La grabadora no es reconocida por un ordenador, smartphone o tableta aunque esté conectada.	<p>Conéctelos al puerto USB () en lugar de al puerto de alimentación USB DC5V.</p>
	<p>Utilice un cable USB compatible con la transferencia de datos.</p>
<p>Los datos de fecha y hora de los ficheros grabados no son nada precisos</p>	<p>Si la unidad no recibe electricidad desde un adaptador de corriente USB o pilas durante mucho tiempo, los ajustes de fecha y hora serán reiniciados. Use un cable USB (tipo C) para reconectar el P2 con un ordenador o ejecute la app ZOOM P2 Editor para recibir los datos de fecha y hora.</p>

Los nombres de productos, marcas registradas y empresas que aparecen en este documento pertenecen a sus respectivos propietarios.

Microsoft y Windows son marcas comerciales del grupo de empresas Microsoft.

iPad y Lightning son marcas comerciales de Apple Inc.

La marca comercial iPhone es usada bajo licencia de Aiphone Co., Ltd.

El logotipo microSDXC es una marca comercial de SD-3C LLC.

USB Type-C es una marca comercial del USB Implementers Forum.

Todas las marcas comerciales y registradas que aparecen en este documento se usan solo con fines identificativos y no suponen ninguna infracción sobre los derechos de autor de sus respectivos propietarios.

Salvo para el uso y disfrute personal, está prohibida por ley la grabación de cualquier fuente con derechos de autor, incluyendo CDs, discos, cintas, actuaciones en directo, videos y emisiones, sin el permiso expreso y por escrito del propietario legal de dichos derechos. ZOOM CORPORATION no asumirá ninguna responsabilidad relacionada con posibles infracciones contra los derechos de autor.

Las ilustraciones y pantallas que aparecen en este documento pueden ser distintas con respecto a las del producto real.

The Zoom logo consists of the word "ZOOM" in a bold, black, sans-serif font. The letters are stylized with thick strokes and a slight shadow effect. A registered trademark symbol (®) is located to the right of the letter "M".

ZOOM CORPORATION

4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japan

zoomcorp.com